ROUBAIX

Bureaux : 45, rue de la Gare (Tél. 351-17). — Dépôt de vente : 36, rue du Collège

A TRAVERS LA VILLE

Noyé repêché. — Mardi, vers 11 h. 30, le pontier Jean Rompteau, demeurant quai de Marseille, aperçut le corps d'un homme flottant dans le canal de Roubaix, à proximite de la passerelle du Hutin. Il ramena immediatement le cadrvre sur la berge et M. Uriac, commissaire de police du 4e arrondissement, fut avisé. Il s'agissait de la dépouille de M. Omer Castel, 32 ans, domicilié 25, rue de la Pepiniere, à **Mouscron** (Belgique). On croit qu'il s'agit d'un accident. Aucune trace suspecte n'ayant ete relevee sur le corps suite aux constatations faites par M. le docteur Mausse, le cadavre a ete transporte au dépôt mortuaire de l'Hôpital La Fraternite.

Mauvaise chute. — Hier matin, vers 4 h. 30, Mlle Hélène Zienatak, 20 ans, demeurant 31, rue de Naples, fit une chute dans son appartement et se fractura le perone droit. M. le docteur Picquet, qui lui prodigua les premiers soins la fit admettre à l'Hopital « La Fraternité ». Son etat n'est pas grave.

Accident d'atelier. — Un ouvrier des établissements de constructions mécaniques Duvivier, Six et Sénacq, 24, rue de Sebastopol, M. Emile Chavale, 20 ans, demeurant 105, rue Ma Campagne, eut vers 10 h., la main prise dans une machine-outil. Comme il etait atteint d'une fracture compliquee de l'index gauche, le docteur qui l'examina delivra un bulletin d'admission a l'Hôpital « Laa Fraternite ».

LA MUSIQUE AU CENTRE RÉGIONAL

Pendant la duree de l'Exposition du Progres Social, de tres nombreux concerts seront donnes au Centre Regional.

Trois fois par semaine, les mardi, jeudi et samedi, de 16 h. à 18 h., une heure dans chaque partie du beau jardin « La Petite Harmonie du Centre Regional » qui compte 25 excellents musiciens donnera un concert sous la direction de M. Maurice Leclercq.

Ces deux heures de musique ajouteront à l'attrait deja si grand du Centre regional.

LA SAINT-HONORÉ

C'est jeudi 1er juin que les Artisans Boulangers féteront leur patron, Saint Honore.

Comme chaque annee, les boulangeries seront fermees toute la journee et les clients sont invites a se ravitailler en pain aujourd'hui, pour deux jours.

Voici le programme de cette traditionnelle journee corporative :

A 11 h. : depot de gerbes sur les tombes des anciens presidents du Syndicat ;

A midi : Eglise Saint-Maurice, à Lille, messe en l'honneur de Saint Honore et à la memoire des boulangers et boulangères decedes.

A 13 h. : Hôtel de la Chambre des Metiers, rue Inkermann, remise solennelle du drapeau du Syndicat professionnel des ouvriers boulangers.

A 14 h. : salle de l'Orpheon, banquet fraternel.

A 20 h. : soiree dansante.

La Grande Fanfare de Roubaix à Gand

A la demande du Comite des Fêtes de Gandbrugge, la Grande Fanfare de Roubaix se rendra à Gand, le dimanche 11 juin, pour y donner un concert de gala.

Deux autocars de luxe, assureront le transport aller et retour des musiciens et de leurs invités.

La visite de Gand et de ses monuments historiques se fera sous la conduite d'un delegue officiel. A midi, repas à l'hotel.

Il est rappelé aux musiciens que pour l'inscription de leurs invités qui doit se faire vendredi prochain 2 juin, M. Maurice Geeraerts, Secretaire, se tiendra à leur disposition au siege, Café Verstraete, 132, rue de Lannoy.

PASSAGE D'UN ATTACHE COMMERCIAL

Ce mercredi 31 mai, M. Lederlin attache commercial de France en Union Sud-Africaine, recevra à la Chambre de Commerce de Roubaix de 10 h. a midi et de 14 h. 30 à 17 h. 30, les industriels et les commerçants interesses par le marche sud-africain.

A L'AMICALE DE LA 13e COMPAGNIE DU 12e RÉGIONAL

L'assemblee générale de la 13e compagnie du 12e regional d'infanterie, aura lieu dimanche prochain à 10 h., au cafe de l'Etoile à Mouvaux (Trois-Suisses), sous la presidence du capitaine Parisot.

Au cours de la reunion, il sera procede au renouvellement partiel de la commission.

A L'ASSOCIATION HONGROISE DES AMIS DE LA FRANCE

Au cours du bal organise le 28 courant par le Groupe Hngrois Roubaisien au profit de l'Association hongroise des « Amis de la France » en la salle du café Pandore, 28, rue Pauvrée, à Roubaix, une tombola fut tiree, dont voici les resultats :

166 194 105 174 160 142 028 033
0727 0476 0601 134 0657 0411 0420 136

Les lots sont à reclamer au cafe Pandore.

COURS DES VIANDES EN CHEVILLE

Cours pratiques au cours de la semaine du 22 au 27 mai :

Bœufs 12, 16.50, 18 fr ; Génisses, 12 à 17 ; Taureaux, 10 à 12 ; Veaux, 12.50 à 19.50 ; Moutons, 18,50 ; Agneaux, 20 ; Porcs, 15 à 15.50.

Sociétés et Comités

CERCLE « LES XL ». — Ce mercredi 31, à 19 h. 15, au siege, répetition générale.

ASSOCIATION DES MERIDIONAUX « LOU PAIS ». — Les mebres de Lou Pais desireux de participer à la sortie annuelle du dimanche 18 juin, sont invites à retourner d'urgence leur bulletin d'adhésion au siege, Grand Cafe, Grand Place, Tourcoing, avant le 5 juin prochain, dernier delai.

GROUPE LYRIQUE DU FONTENOY. — Ce mercredi répetition à 19 h. 30 pour les premiers rôles ; jeudi répetition générale à 19 h. 30 pour les chœurs, au siege, 71, rue de France.

CONCORDIA HARMONIE. — Ce mercredi répetition générale à 20 h.

HARMONIE DES ANCIENS SOLDATS FRANÇAIS ET ALLIES. — Ce mercredi, pas de répetition pour les musiciens. Vendredi réunion du Conseil d'administration à 18 heures 30.

U.A.R.N. — Permanence ce mercredi au cafe Pandore, 28 rue Pauvrée, de 19 h. 30 à 20 heures 30.

LIGUE POUR LA MORALITÉ PUBLIQUE. — On nous communique : « C'est à 20 h. 30 dans la salle du Radio-Ciné, rue Sarrail, qu'aura lieu la réunion générale organisée par la section française de la Ligue pour la Moralité publique.

» La question qui sera traitée « Les scandales de ...l'immoralite réglementée), est l'une des plus graves qui puissent se poser à l'esprit des honnêtes gens de tous les partis, de tous ceux qui ont souci de préserver la natalité et la famille française des périls qui les menacent.

» La section de la Ligue invite tout particulièrement MM. les docteurs, professeurs, instituteurs et instiutrices, et d'une manière générale, tous ceux qui s'intéressent aux questions de moralité. Elle compte fermement qu'il sera trs largement répondu à son appel ».

SOCIÉTÉS SPORTIVES

NATATION. — **Sport Ouvrier Roubaisien** Mercredi à 19 h. 30, entrainement général en vue de la 1re journée des championnats à Armentières. Désignation des nageurs participant à ce déplacement.

WATER-POLO. — **Championnat du Nord 2e série F.B.G.T.** — Ce mercredi à 20 h., se deroulera à la piscine de Roubaix un match de championnat entre le S.O. Roubaisien (2) et le S.O.N. St-Amand. Roubaix ayant remporté deux victoires, se trouve actuellement en tête et désire batre Saint-Amand pour rester premier du classement.

ATHLÉTISME. — **Amicale des Arts** : Ce mercredi à 19 h., au Parc municipal des Sports, entrainement en vue du championnat de l'Ufolep du 11 juin, à l'Esplanade de Lille. Tous les athlètes des sections de football et basket y sont invités.

PÊCHE. — **Syndicat des Pêcheurs de Roubaix-Tourcoing** : Ce mercredi 31 mai, à 20 h., réunion de Commission. Dernier jour pour inscriptions au banquet du 4 juin : 25 fr. par personne. Le Congrès a lieu à 10 h. salle du Foyer des Mutilés ; le banquet à 13 h. 30, salle du pavillon « Le Cabaret », enceinte de l'Exposition. Les inscrits au banquet, recevront une carte d'entree gratuite à l'exposition.

Les inscrits au banquet recevront une carte d'entrée gratuite à l'Exposition.

FOOTBALL. — **Amicale du Jean Ghislain** : Dimanche 4 juin, sortie à Phalempin. Départ à 8 h. 30 du siège. Match à 15 h. contre l'équipe locale. Les inscriptions se font au siège, 64, rue de l'Ommelet, jusque vendredi soir, dernier delai.

BIENTOT..... LES FRAISES ! ! !
Prises avec l'inimitable Yoghourt Lactella elles constituent un dessert exquis.

ETAT CIVIL

Naissances : Hermance Beheydt, rue du Fort, 38 ; Françoise Fiévet, rue St-Hubert, 16 ; Rose-Marie Braux, de Mouvaux, née rue Daubenton, 219 ; Michele Gailand, Avenue Jean-Jaurès, 1.

VOITURES ET LITERIES D'ENFANTS DROUFFE, 43 RUE de LANNOY (Tél. 331.38)

4056

Raymond Deldalle, r. Dampierre, cité Lesbuquois, 4 ; Marie-Paule Chappey, r. J.-Guesde, 65, née, r. Denain, 109 ; Andre Gueremynck, r. Bouvines 13, né Maternite Municipale, av. Julien-Lagache, 20 ; Jean-Pierre Decoevere, rue Notre-Dame, 37 ; Jean-Claude Bayart, rue Saint-Vincent de Paul, 22 ; Denise Vancappellen, rue Ma Campagne, 102, née à la Maternite Municipale, avenue Julien-Lagache, 20 ; Noël Bradt, rue Pierre-de-Roubaix, 60, né à la Maternite municipal, avenue Julien-Lagache, 20 ; Henri Dely, rue de la Conférence, 61, cour Mulliez, 3, ne rue de la Conférence, 79.

Publications. — Pierre Bogaert, cuiseur rue de la Basse-Masure, 120 et Jeanne Debue, emballeuse, de Wattrelos ; Eugène Hue, conseiller juridique, rue Dammartin, 50 et Françoise Isaac-Dognin, s.p. boulevard Gambetta, 34 ; Antoine Sigier, industriel, de Comines et Marie-Louise Delgutte, commerçante, rue de Lannoy, 11 ; Georges Delplace, ourdisseur rue Thiers, et Marie-Marguerite Puchaux servante, rue Edouard-Anseele, 150, cour Lambert, 10 ; Valenti Niewiaga, finisseur, rue Jules-Guesde, cour Saint-Joseph, 18 et Antoinette Duraj, tisseande, rue Jules-Guesde, cour Saint-Joseph, 18 ; Andre Nys, garçon coiffeur, rue du Pays, 38 et Carmen Petit, eans profession, rue des Fosses, 17.

Décès : Elise Lefebvre, 81 ans, rue de Barbieux, 35 Françoise Vanhamme, 86 ans, vve De Bruckere, rue de Barbieux, 35 ; Auguste Viville, 80 ans, rue de Blanchemaille, 37 ; Florence Vandeplassche, 78 ans, vve Antrop, rue de Blanchemaille 37 ; Ferdinand Jouret, 77 ans, rue Molière, cour Polyte, 1, décédé Hôp.

Antoine Vandiedonck, 68 ans, de Berchem-lez-Audenaerde ; Adèle Barbry, veuve Vermeersch, 56 ans, rue du Bois, 10 ; Léontine Boegaert, veuve Dujardin, 64 ans, rue de Croix, 80 ; Marie Vangoethem, veuve Van Lecke, 82 ans, rue Saint-Etienne, 3 ; Rose Bonte, 1 an, rue Beaumarchais, 34 ; Marie Ladsous, épouse Frémy, 80 ans, rue Saint-Jean, 90 ; Marie Faucheux, épouse Accart, 61 ans, rue d'Epeule, 125, c. Govaere, 2 ; Léontine-Jeanne Wouters, veuve Vermeulen, 80 ans rue de la Vigne, cour Delattre, 8 ; Berthe Prieur, 70 ans, rue St-Jean, 52.

FUNERAILLES

Vous êtes prié d'assister aux Convoi et Service solennels de

Monsieur Auguste VIVILLE

décédé pieusement à Roubaix, le 28 Mai, dans sa 86e année, lesquels auront lieu le Jeudi 1er Juin, à 8 h. 45, en l'église Notre-Dame.

Assemblée rue Isabeau de Roubaix, à 8 h. 1/2.

De la part de M. Albert BONDT et sa famille et de M. et Mme Rodolphe SAMSON-PAU et leur fils

Cet avis tient lieu de faire-part.

3304

WATTRELOS

VACCINATIONS ANTIVARIOLIQUES GRATUITES

Le Maire fait connaitre à la population que des seances publiques de vaccinations et de revaccinations auront lieu en juin aux endroits et dates ci-après :

Au Centre, à la salle des fêtes de la rue Jean Jaurès : les jeudis 8 et 22 juin à 15 heures.

Au Touquet, à l'école de filles de la rue de Boulogne : les jeudis 8 et 22 juin à 10 h.

A la Vieille Place, à l'école de filles de la rue de Tourcoing : les jeudis 1er et 15 juin à 10 heures.

A La Baillerie, à l'école des garçons de la rue de la Baillerie : les jeudis 1er et 15 juin, à 16 heures.

Sont soumis à la vaccination et à la revaccination antivariolique obligatoire, les enfants de moins d'un an, ceux nes en 1928 et les personnes nées en 1918.

Les séances de vaccinations publiques sont gratuites pour toutes les personnes sans distinction d'âge.

Consultations de nourrissons. — Jeudi 1er juin à 9 h. à l'école de filles de la rue de Tourcoing et à 14 h. 30 à l'école de la rue de la Baillerie.

Amicale de la Baillerie. — Les membres de la section participant au concour de tir de l'U.F.O.L.E.P. sont priés d'assister à la séance d'entrainement samedi prochain, de 16 à 17 h., au stand de l'Amicale. Les licences de l'U.F.O.L.E.P. seron remises aux intéresses.

Ivresse, Outrages et port d'arme prohibée. — Le sieur Deroulers Louis, âgé de 31 ans, maçon, demeurant rue de la Baillerie, 73, à Wattrelos, déambulait lundi, dans la rue Jules Guesde, en état complet d'ivresse, et se livrait à des excentricités, avec un tranchant de cordonnier.

Rappelé au calme par l'agent de police Plouvier, l'ivrogne se mit à proférer des injures à l'adresse du policier. Devant les menaces, l'agent conduisit le recalcitrant à la prison municipale ou il passa la nuit.

Mardi matin, il fut libéré, gratifié d'une triple contravention : ivresse, outrage à agent et port d'arme prohibée.

État-Civil. — Naissance : Marie-Thérèse D'heygere, rue de la Baillerie, 32.

Publications : Pierre Duquenne, Inspecteur de banque, rue Jules Guesde, 254 quater et Marcelle Derreveaux, employée rue de l'Industrie, 73. — Fernand Delbergue, tisserand, rue du Château d'Or, 40 et Rosalie Duponchelle, rattacheuse, rue Leruste, 3. — Pierre Bogaert, cuiseur, rue de la Basse-Masure, 120 à Roubaix et Jeanne Debue, emballeuse, rue Henri Briffaut, 71.

Décès : Charles Louis Catteau, 56 ans, concierge, cité du Pinsron Vert, 3. — Sophie Leclercq, veuve Duquesnoo, 92 ans, rue des Poilus, 6. — Gustave Egermont, 71 ans, fileur, de Roubaix, décédé, rue des Poilus, 2 — Joseph Degroote, 81 ans, rue des Ballons, 238. — Julia Bourlet, épouse Guienne, 52 ans s.p., rue du Mont-à-Leux, 421.

E.P.S.O.R. — Infanterie : Ce mercredi 31 à 19 h. 30, annexe de la Mairie, séance normale pour tous les inscrits sous la direction du capitaine Derreumaux, de la P.M.S. et du sous-lieutenant Duvillers. Au programme : Organisation du terrain.

Toutes armes : Tous les gradés de réserve sont priés d'assister aux exercices avec troupe qui auront lieu à l'occasion du Congrès régional des S.O.R.

Samedi 3 juin, dans la région de Lannoy, de 13 h. 30 à 16 h. 30, manœuvre avec troupe pour toutes les armes et services.

Dimanche 4 juin à 9 h. au Casino de Roubaix, critique de la manœuvre.

Taxes d'armement et sur le chiffre d'affaires, taxes sur autos. — Lettres A à D, le 1er juin ; lettres E à H, le 2 ; I à L, le 3 ; M à P, le 6 ; Q à T, le 7 ; U à X, le 8 ; Y et Z, le 9 juin. Le bureau sera ouvert pour les retardataires les 16, 23 et 30 juin, de 8 à 11 heures, 2, rue Jean-Jaurès.

Il est rappelé à tous les redevables de la taxe d'armement (artisans, façonniers, commissionnaires et commerçants que la déclaration d'existence prévue par l'article 10 du décret du 13 mai 1939 doit être déposée au bureau des Contributions indirectes de Wattrelos, le 31 mai 1939 au plus tard.

Carte du Combattant. — Le conseil d'administration de la Fraternelle des Combattants informe les societaires que, par arrêté du ministre des Pensions, les cartes du Combattant ayant plus de cinq ans de date demeureront valables jusqu'au 31 juillet 1940.

Jeu de 421. — Résultats du jeu de 421 organisé chez A. Duhamel, Grand Place, au profit de la caisse de secours de la Fraternelle des Combattants Wattrelosiens : Trenteseaux René, Selosse Jean, Dusoulier Léon, Carette Alfred, Delbart René, Wycart Jean, « Graisseur des carreaux », Vanpeteghem Benoit, Sénéeaut Paul, Leman Louis, Tiberghien Thérèse, Duhamel Albert.

Philharmonie du Crétinier. — Aujourd'hui, cours à 18 h. 30, répétition à 20 h.

CROIX

LES FÊTES DES QUARTIERS DES HABITATIONS OUVRIÈRES ET DU THOREIN

Les festivités organisées par le comité des fêtes des quartiers des Habitations Ouvrières et du Thorein commenceront le samedi 3 juin, par une retraite aux flambeaux avec primes et distribution de biscuits aux enfants. Rassemblement à 19 h. 30, carrefour des rues Holden et avenue Vaillant.

Dimanche 4, réveil en fanfare ; distribution de gâteaux, de chocolat et de bons pour jouets aux enfants par les membres du comite qui se rendront à domicile. A 10 heures, pêche aux jouets pour les moins de six ans, course de cerceaux pour garçonnets de 6 à 14 ans. A 11 h. 30, course cycliste pour les moins de huit ans. Nombreux prix en espèces et en nature.

A 15 heures, promenade costumée avec le concours de la Renaissance ; rassemblement à 14 h. 30, face à l'estaminet Descamps, rue Holden. A 16 h., concert par les trimpettes « La Renaissance », angle des rues Marceau et Holden ; à 17 h., démonstration de gymnastique par « La Patriote », au rond-point du Parc. A 18 h., jeu de troumadame, estaminet Descamps.

A 19 h. 30, course aux œufs pour dames. De 20 à 24 h., bals rue Holden et avenue Lenotre.

— Lundi 5, à 18 h. 30, jeu de la planche trouée, estaminet Descamps. Pendant toute la durée de la fête, attractions foraines. La tombola des adhérents aura lieu lundi 12 juin, à 20 heures, avenue Vaillant.

FÊTE OMNI-SPORTS

Dimanche 28 mai, au stade Sandras, à Croix, eut lieu une fête sportive qui donna satisfaction aux jeunes organisateurs.

A 8 h. 30, les deux équipes minimes A de l'amicale Pierre de Roubaix et du S. A. Croisien s'affrontèrent et firent assister à une agréable partie. Elles s'en retournèrent au vestiaire dos à dos, chaque équipe ayant marqué son but. A 10 h. furent aux prises les deux équipes juniors de l'Amicale des Cinq Voies et du S. A. Croisien pour la superbe coupe de l'Entente. Deux superbes buts furent marqués de part et d'autre. Tourcoing, malgré toute sa bonne volonté, doit laisser la coupe à Croix qui gagne son match par le plus grand nombre de corners accordés.

A 15 h., les deux équipes de basket ball de l'Amicale du Long Bout, d'Herseaux, et de l'amicale des Arts, nous firent assister à une bien jolie partie. Herseaux finit cette rencontre avec six points d'avance.

Les équipes féminines de l'amicale Lakanal, de Roubaix, jouèrent ensuite un match amical de démonstrations.

A 16 h. 30, le champion de France de boxe, Jean Motte, et son frère Gabriel, montent sur le ring pour exécuter quelques rounds à toute allure. Une petite fille remit à chacun d'eux un superbe bouquet et le secrétaire de l'Entente Croix-A. Arts, remit au champion de France Jean Motte une superbe breloque.

A 17 h., pour clôturer la fête, deux équipes de football furent opposées d'une part l'amicale des Cinq Voies, de Tourcoing, sept fois championne du Nord de l'U. F. O. L. E. P., et d'autre part, une Entente du Stade Amicaliste Croisien-Amicale des Arts de Roubaix. La fin fut sifflée sur le score égal d'un but partout.

Un vin d'honneur réunit les deux équipes, les amis et les membres dirigeants et un hurrah général clôtura cette belle journee sportive et familiale.

Voici les résultats de la tombola tirée après cette réunion :

Premier lot, N° 654 (Un costume, valeur 380 francs).

391	105	728	620	1016	378	543
461	523	9	209	395	837	48
1230	430	1193	676	924	165	294
532	1222	369	25	81	470	828

Les lots sont à reclamer à compter du 1er juin, chez M. F. Detré, 1, rue de Roubaix (Croix Blanche), Croix-Lille.

Harmonie mutuelle.— Répétition générale ce soir, à 20 heures, sous la direction de M. Maurice Leclercq. Communication importante du président.

Société de secours mutuels Saint-Pierre — La Mutuelle Saint-Pierre a tenu une assemblée générale à son siège, sous la présidence de M. Pierre Polleveys, entouré de MM. Henri Duquenois et Georges Mesplomb, vice-présidents ; G. Denis, secrétaire adjoint ; A. Mesplomb, trésorier et les membres de la commission.

Lecture du procès-verbal fut faite par M. G. Denis, en l'absence de M. Cappelle.

L'assemblée nomma un nouvel administrateur, M. Abel Lavieville, et le président entretint l'assistance du nouveau projet de prime à la natalité conçu par l'Union des sociétés de secours mutuels de Roubaix. Une tombola termina la réunion.

Pour les vieillards de l'Hospice. — Remis au comité de répartition, 66 francs ; quête faite par les A.C.R. au cours de l'excursion à Lorette, 66 fr.

Au profit du « Sou du Soldat ». — 237 fr. 85 de la part du comité des fêtes du quartier de la Makellerie.

Etat civil. — Naissances : Jacques Surantyn (rue des Ogiers, 177), rue Jules-Guesde, 145 ; Marie-Agnès Thérin, rue Jean-Baptiste-Delescluse, 44.

Décès : Marie-Jeanne Cattoire, 22 ans, empaqueteuse, rue Colmar, Fort Boulanger, 11.

Bureau de bienfaisance. — L'Aldvington Rambler-Club, en visite à Croix, où il s'est rencontré avec l'English Croix Club, a fait remettre au bureau de bienfaisance une somme de 250 francs pour les pauvres de la ville.

Consultations de nourrissons. — Aujourd'hui, cinquième mercredi du mois, pas de consultations de nourrissons.

Contributions directes. — Le contrôleur recevra aujourd'hui à la mairie, de 14 à 17 heures.

Importants travaux de voirie dans la rue de Leers à Lys

Un aperçu des travaux de terrassement. (Ph. Egalité)

On a entrepris ces jours derniers d'importants travaux de réfection de la route de Leers à Lys.

Actuellement, on procède à la mise en état d'une tranche de 100 mètres. La chaussée est débarrassée de ses pavés et on procède à la mise en place d'un solide beton.

La largeur de la chaussée est portée de 5 m. 50 à 6 mètres et l'on supprime la voie du tramway.

Pour la réalisation de ces travaux, un credit de 750.000 fr. a été voté.

Réunion des « Zoulous Réunis ». — Vendredi 2 juin, à 19 h. 30, réunion générale chez Vanhedens, 181, rue de Tourcoing, sous la présidence de M. Henri Lapauw et de M. Henri Declercq, président de la « Fine Flèche ». Ordre du jour : organisation du char des Accordéonistes pour les fêtes de la Planche au Riez, et d'un jeu de bienfaisance.

Quartier de la Planche du Riez. — Les fêtes annuelles du quartier auront lieu samedi 3 juin. De 14 à 18 h., braderie, rue de Tourcoing, dotée de 50 francs de primes pour les marchands qui s'y installeront. Le soir, à 19 h. 30, promenade flamande avec distribution de gâteaux aux enfants.

Concours de bouchon. — Dimanche 4 juin, à l'occasion de la ducasse, concours de bouchon doté de 150 fr. de prix chez Ch. Clercq, 1, rue Kléber, où les inscriptions seront reçues de 8 à 20 h. Cinq mises pour 1 fr. 50.

Etat Civil. — Décès. — Jeanne Méhaye, 46 ans, rue Turgot, 8.

FLERS

Contre la diphtérie. — La deuxième séance de vaccination gratuite contre la diphtérie aura lieu ce mercredi 31 mai, à 10 h. 30, à l'école maternelle, rue L. Gambetta, pour la section du Breucq ; pour la section du Bourg, à la mairie centrale, à 15 h. 45, en présence du docteur Defrenne.

Aux commerçants. — Les commerçants de la ville qui sont en possession de bons de pain, denrée, viande et charbon émis pour le compte du bureau de bienfaisance, pendant les mois de janvier à mai, sont priés de les remettre d'urgence à la mairie centrale et au bureau annexe, rue J.-B. Bonte.

Secours aux chômeurs. — Le paiement des allocations aux chômeurs complets admis pour la période du 22 au 28 mai, aura lieu aujourd'hui mercredi, à 11 h., au bureau, rue J.-B. Bonte, pour le Breucq, et à 16 h., à la mairie centrale pour le Bourg.

LYS-LEZ-LANNOY

Tournoi de boules. — Chez Degand, 24, rue de Lannoy, sont convoqués, dimanche 4 juin, à 15 h. : les Amis de la Place du Pile (Cdt Charion) contre capitaine Cohem (Cdt Emile Dellemmes) ; à 16 h., Breton (Cdt J.-B. Lecomte) contre Georges Coppenole.

TOUFFLERS

L'ACTIVITÉ DE L'ASSOCIATION AMICALE MIXTE

L'Association amicale mixte fait connaitre que le dimanche 4 juin, à 10 h., la section de gymnastique fera une démonstration des épreuves qui auront lieu à la fête fédérale de Lille, le 11 juin. Le jeu de 421 organisé au profit de la caisse de secours de l'éducation physique et postscolaire aura lieu les 10 et 11 juin, chez M. Croainau, Mont Saint-Bernard.

La foire aux plaisirs aura lieu le 18 juin. Voici les jeux qui seront donnés : à 15 h., démonstration de gymnastique, suivie du match de tir à la corde entre les équipes adultes de Lys-lez-Lannoy et de Touffiers, et du match entre pupilles de Lys-lez-Lannoy et de Touffiers ; ensuite, jeu de fléchettes, concours de tir ; jeu de dés pour des jeunes lapins, jeu de massacre, surprises, buffet froid, confetti et divers. Bal, à 19 h. 30. L'entrée à la foire et au bal, 2 fr. 50, participant à la tombola dotée de très nombreux lots.

La commission se réunira le vendredi 9 juin à 19 h., au foyer, pour les dernières dispositions à prendre pour la fête fédérale de Lille, le 11 juin.

Clinique scolaire. — Réfection des clarons à 19 heures, aujourd'hui mercredi.

WASQUEHAL

UNE COLLISION D'AUTOS SUR LE GRAND BOULEVARD

Au cours de la matinée de mardi, vers 11 h. 30, une collision d'autos s'est produite sur l'avenue de Flandres, à Wasquehal, entre le Pavé de Lille et l'avenue du Sart.

Prévenu de cet accident, le brigadier Thobois, de la police, s'est rendu sur les lieux pour procéder à l'enquête d'usage, mais à son arrivée, les occupants des deux voitures étaient disparus.

Sur le coté de la grande chaussée, le policier se trouva en présence de deux voitures toute neuve, l'une, une conduite intérieure quatre places, portant la plaque d'immatriculation 2276 MD 6, avait l'arrière défoncé sur le côté gauche, tandis que l'autre qui avait subi des dégâts plus importants, immatriculée sous le numéro 2159 MD 6, avait sa capote défoncée, les phares brisées, ainsi que le volant. Dans cette dernière on découvrit seulement un lot de prospectus d'une maison d'Hellemmes-Lille.

Il est à supposer que le tamponnement s'est produit au cours d'une tentative de doublage et que les propriétaires des deux véhicules ont quitté les lieux afin d'aviser un officier ministériel pour la constatation des dégâts.

Amicale mixte Turgot. — Le comité invite tous l es membres disponibles à assister aux funérailles de Mme Collinse, institutrice en retraite, épouse de M. Collinse, président de l'amicale, jeudi 1er juin. Rassemblement à 10 h. 15, face à l'usine Boutemy, avenue Jean Jaurès, à Lys-lez-Lannoy.

Contre la variole. — En rappelant à la population que la vaccination antivariolique est obligatoire au cours de la première année de la vie, la revaccination au cours de la 11e et de la 21e année, le maire de Wasquehal informe les intéressés que des séances publiques et gratuites de vaccination auront lieu jeudi 1er juin, aux heures et endroits ci-après : au Centre, salle des fêtes rue Jean-Macé, de 8 h. 30 à 9 h., pour les enfants de 0 à 1 an ; de 9 h. à 9 h. 30, pour ceux de 10 à 11 ans ; à 9 h. 30, pour les personnes de 20 à 21 ans et celles non assujetties qui désirent se faire revacciner.

Le même jour, pour le Capreau, à la salle annexe des fêtes de la rue de Roubaix, de 10 h. 30 à 11 h. pour les enfants de 0 à 1 an ; de 11 h. à 11 h. 30 pour ceux de 10 à 11 ans, et à 11 h. 30 pour les personnes de 20 à 21 ans et celles non assujetties désirant se faire revacciner.

La revision de ces vaccinations aura lieu le jeudi suivant 8 juin, de 8 h. 30 à 9 h. à la salle des fêtes rue Jean-Macé et de 10 h. 30 à 11 h. à la salle annexe des fêtes de la rue de Roubaix.

Amicale des S.O.R. de Croix-Wasquehal et Flers. — Le comité-directeur de l'école de perfectionnement des sous-officiers de réserve de Croix-Wasquehal et Flers convoque tous ses adhérents à l'assemblée générale extraordinaire qui se tiendra mercredi 31 mai, à 19 h. 30, en la salle des fêtes rue Jean-Macé. Ce groupement participera au congrès régional des sous-officiers qui se tiendra à Roubaix les 3 et 4 juin. Communications diverses et instructions pour ces deux journées.

Perception de la taxe d'armement de 1 pour 100. — Le receveur des Contributions indirectes se tiendra salle des fêtes, rue Jean-Macé, vendredi 2 juin, de 9 heures à 11 h. 30, pour percevoir la taxe d'armement de 1 % due à partir du 1er mai et pour fournir tous renseignements aux redevables.

TOURCOING

Bureaux : Rue Fidèle-Lehoucq, 3, à TOURCOING — Téléphone : 9.85
Dépôt de vente : 14, rue Fidèle-Lehoucq.

A LA CHAMBRE DE COMMERCE

La Chambre de Commerce a tenu, en son hôtel, sa réunion mensuelle, et notamment délibéré sur les questions suivantes :

Taxe d'armement. — Le président a rendu compte à la Chambre de Commerce, des efforts qui avaient été tentés par celle-ci en vue d'obtenir l'aménagement des conditions d'application de la taxe d'armement au commerce lainier.

Elle a appuyé l'action menée par le Comité central de la laine pour obtenir des taxes forfaitaires qui ne détruisent pas le commerce, notamment des intermédiaires et des petits négociants.

Organisation de la profession. — La Chambre de Commerce a pris connaissance du texte d'une enquête du Conseil national économique sur les Ententes professionnelles

Elle a décidé de renouveler le vœur qu'elle avait adopté dans sa séance du 15 fevrier 1935 à propos d'un projet de loi N° 4.440 fixant les conditions dans lesquelles les ententes professionnelles seraient rendues obligatoires.

Ce vœu était ainsi conçu :

« Que le parlement rejette le projet de loi N° 4.440 sur les ententes industrielles, parce que ce projet est de nature à substituer à l'initiative privée des organismes étatistes.

» Et que soit favorisée la constitution d'ententes libres et facultatives, conçues, réalisées et rédigées par les industriels dans l'intérêt commun de la profession tout entière ».

Assemblée des présidents des Chambres de Commerce de France. — Le président a rendu compte à ses collègues de la réunion de l'assemblée des présidents des Chambres de Commerce de France, à laquelle il a assisté à Paris, le 23 mai.

L'assemblée a adopté des vœux relatifs aux questions suivantes : la situation générale ; possibilités régionales d'expansion économique ; statut professionnel des voyageurs et représentants de commerce ; encouragement à la natalité ; tourisme ; orientation professionnelle ; réforme du registre du commerce ; création de conseils de prud'hommes dans tous les chefs-lieux de cantons ; allocation « La Mère au Foyer ».

Cinquantenaire de l'Ecole industrielle. — La Chambre de Commerce fêtera, le 18 juin, le cinquantième anniversaire de l'Ecole industrielle.

A cette occasion, la Chambre de Commerce recevra, dans son hall, tous les anciens élèves de l'école, au cours d'une réunion à laquelle Son Eminence le cardinal Liénart prendra la parole.

Travail sur la circonscription. — L'inventaire annuel de l'industrie et du commerce de la circonscription de la Chambre de Commerce vient de paraitre.

Les personnes que ce travail intéresse peuvent se le procurer au secrétariat de la Chambre de Commerce, contre paiement d'une somme de 25 fr.

A TRAVERS LA VILLE

VOL DANS UN CAFÉ

Hier, vers 8 h. 40, de passage rue du Fresnoy, l'agent de police Desrousseaux fut requis par Mme Carlier, demeurant dans la même rue, 16. Elle déclara au policier que son ancien estaminet avait reçu la visite de voleurs qui avaient démastiqué la fenêtre de la porte d'entrée et enlevé un manomètre à bière et des verres. L'estaminet qui est fermé depuis janvier, appartient à M. Torris, brasseur à Roncq.

Une enquête est ouverte.

UN FEU DE CHAMBRE FAIT SIX MILLE FRANCS DE DÉGATS

Un commencement d'incendie a éclaté, hier matin, vers 7 h., dans la chambre occupée, 30, rue de la Cloche, par la jeune Jacqueline Ingelbrecht, 15 ans. La jeune fille, souffrante, avait fait usage d'un appareil électrique chauffe-lit, qui mit le feu à la literie, d'où il se communiqua aux meubles et aux boiseries de la chambre. Une petite lance suffit et, à 7 h. 10, les pompiers regagnaient la caserne.

Les pertes sont évaluées à 6.000 fr. et consistent surtout en literie et meubles.

LE BON TABAC

Le poste de douane de Tourcoing-Marlière a arrêté le nommé Omer Vienne, 33 ans, demeurant à Mouscron (B.), rue Courbe, 17, et le poste du Touquet, la demoiselle Suzanne Detenez, 20 ans, porteurs chacun de 5 kilos de tabac à fumer de fabrication étrangère. La gendarmerie de Tourcoing les a conduits au Parquet de Lille dans la journée de mardi.

EN FAVEUR DE LA CONSOMMATION

UN APPEL DE LA CHAMBRE DE COMMERCE

Au cours de sa dernière réunion, la Chambre de Commerce de Tourcoing a pris les délibérations suivantes :

« Les événements extérieurs de ces temps derniers ont engendre une incertitude qui a provoqué une diminution sensible de la consommation nationale. Les acheteurs se sont montrés, dans tous les domaines, extrêmement réservés.

» La Chambre de Commerce a eu son attention attirée par les dangers de cette attitude. Il importe, plus que jamais, que le public ne restreigne pas ses achats d'une façon anormale et contribue, dans la mesure de ses moyens, au maintien de la vie économique nationale. S'il ne suivait pas ce conseil, nos ressortissants entraveraient la tâche du gouvernement qu'il importe d'aider. Les précautions prises par lui en matière de défense nationale sont suffisantes pour assurer la sécurité de la France.

» Il est absolument necessaire que se poursuive, d'une façon aussi normale que possible, l'activite nationale.

» Aussi, la Chambre de Commerce faitelle aux consommateurs un appel à la confiance ».

Après la foire aux plaisirs de La Marlière

A la suite de la fête organisée par les Amicales « Victor Duruy » et «Voltaire », la Jeunesse de la Croix Rouge et la Clique scolaire, les 18, 20 et 21 mai, à la Marlière, il aé té tiree une tombola gratuite offerte aux souscripteurs.

Voici la liste des Numeros gagnants :

Le portefeuille d'une valeur nominale de 1.000 fr. est gagné par le N° 1360 ;

Le billet entier de la Loterie Nationale est gagné par le N° 2562 ;

Le demi-billet de la Loterie Nationale est gagne par le N° 4965 ;

Le demi-billet de la Loterie Nationale est gagne par le N° 3246 ,